

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ
І
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ
ЧАСОПІС



МАЛАДОСЦЬ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

Заснаваны
ў 1953 годзе

1 (310)

СТУДЗЕНЬ

1979

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі
МІНСК

кага). 1978 г. (эловак).

У НУМАРЫ

Л. І. БРЭЖНЕУ. ЦАЛІНА	4
Пімен ПАНЧАНКА. НОВЫЯ ВЕРШЫ	66
Мікола МЯТЛІЦКІ. ВЕРШЫ	69
Уладзімір ПАУЛАУ. ЧУЖ-ЧУЖАНІЦА. Апо- весць	75
Ніл ГІЛЕВІЧ. ЗАРУЧЫНЫ. Паэма	122
Хведар ГУРЫНОВІЧ. ВЕРШЫ	131
Аляксандр КУРАЧ. СПРАВЕ ПАРТЫІ ВЕР- НЫЯ	136
Валянцін ЖДАНОВІЧ. ТРЭЦІ УНІВЕРСІТЭТ. Фотарэпартаж	140
Сцяпан КУХАРАУ. УЗМУЖНЕННЕ. Нарыс	152
ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Люты	156
Аляксей МАРАЧКІН. ЗЯМНЫЯ КРОКІ	159
Ніна ВАТАЦЫ. ЗНОУ ПРА ВЕРАНІКУ	166
Дзмітры БУГАЕУ. ТРЭЦЯЯ КНІГА ПАЭТЭСЫ	174
Алесь МАРЦІНОВІЧ. ГЭТЫ ЦЯЖКІ ПАЧА- ТАК...	179
ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ	184
Павел ТКАЧОУ. ГАСПАДАР «МАЛАХІТАВАЙ ШКАТУЛКІ»	186
УСМЕШКІ «МАЛАДОСЦІ»	191
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАЎ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказы сакратар)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Алесь ЖУК
(нам. галоўнага рэдактара)
Серафім КОТАЎ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

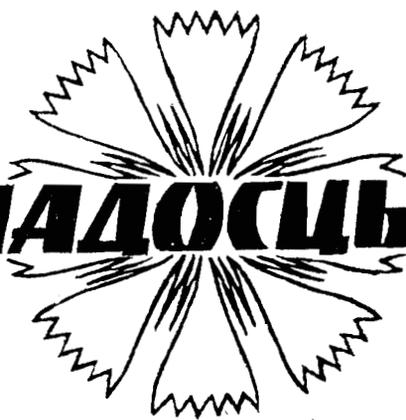
На вокладцы малюнак
М. ЛАЗАВОГА.

© «Маладосць», 1979 г.

39.807

ПР

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ
І
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ
ЧАСОПІС



МАЛАДОСЦЬ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

Заснаваны
ў 1953 годзе

2 (311)

ЛЮТЫ

1979

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі
МІНСК

У НУМАРЫ

Вольга ГУРСКАЯ. ЛІСТЫ З ВАМА. Лірычны рэпартаж	4
Уладзімір СКАРЫНКІН. ВЕРШЫ	8
Уладзімір МАРУДАУ. ВЕРШЫ	12
Анатоля БАРОУСКІ. ТРОСНІЦА. Аповесць	15
Уладзімір МАРУК. ВЕРШЫ	66
Леанід КАЛОДЗЕЖНЫ. СЛЯДЫ НА СНЕЗЕ. Апавяданне	69
Вольга ШПАКЕВІЧ. ВЕРШЫ	75
Вячаслаў ДАШКЕВІЧ. ТРЫ ВЕРШЫ	78
Анатоля ПЕНЯЗЬ. Выхадным днём. ПАХА- ВАНАЯ СМЕРЦЬ. Апавяданні	81
Аляксандр КАПУСЦІН. БЕЛАЕ МЕДЗВЕДЗЯ- НЯ. Апавяданне	97
Зінаіда ДУДЗЮК. ВЕРШЫ	106
Васіль ДАВЫДЗЕНКА. ДВА ВЕРШЫ	108
Лідзія АРАБЕЙ. У КАНЦЫ ЧЭРВЕНЯ. Апавяданне	111
Аляксей ПЯТРУХНА. ЭСКІЗЫ	121
Леанід БУЛАТ. ЦЗЕМ У АТАКУ З НЕВА	124
Валеры ЛІПНЕВІЧ. КЛЮЧЫ АД БУДУЧЫНІ	129
Віктар ЖАРЫКАУ. ПОЧЫРК ШАПАВАЛА	134
Аляксей РУСЕЦКІ. ЮНАЦТВА МАРШАЛА	138
Мікалай ЧАРГІНЕЦ. «БЫВАЙЦЕ, ГРАМАДЗЯ- НІН НАЧАЛЬНІК!»	145
ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Сакавік	150
Галіна НОВІКАВА-ВАСІЛЕУСКАЯ. МЕЛОДЫІ РОДНАЙ ЗЯМЛІ	153
Мікола АУРАМЧЫК. НАШЫ ВАНДРОУКІ	161
Алесь БАЧЫЛА. ЁН ЖЫЎ ЛІТАРАТУРАЙ	170
Валянціна КОУТУН. ВЫСОКАЕ ЖЫТА РА- ДЗІМЫ	174
ПАПЫТАЙ У КНИГАРНІ	177
Святлана ХОРСУН. НАВЫТКІ СТАЛАСЦІ	179
Яўген ГАРАДНІЦКІ. КАВ ЦВІЛІ САДЫ...	183
Генадзь КАХАНОУСКІ. У НЕСПАКОЙНЫМ СТАГОДДЗІ	186
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК

Мікола АУРАМЧЫК

Генадзь БУРАЎКІН

Васіль БЫКАУ

Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)

Уладзімір ДАМАШЭВІЧ

Алесь ЖУК

Серафім КОТАУ

Іван НАВУМЕНКА

Пімен ПАНЧАНКА

Алесь САВІЦКІ

Іван САРАКАВІК

Янка СІПАКОЎ

Любоў ТАРАСЮК

Уладзімір ЮРЭВІЧ

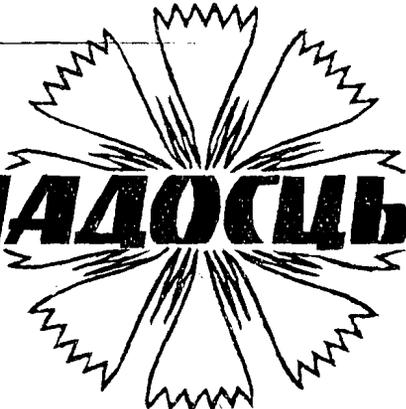
ПАЭЗ

На вокладцы мал. Л. ВЯЗНІКАВА

© «Малодосць», 1979 г.

Date: 1979

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ
І
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ
ЧАСОПІС



МАЛАДОСЦЬ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

Заснаваны
ў 1953 годзе

3 (312)

САКАВІК

1979

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі
МІНСК

У НУМАРЫ

Святлана БАСУМАТРАВА . ВЕРА ХАРУЖАЯ. Верш	4
Алег САЛТУК . Вершы	6
Уладзімір ВЕРАМЕЙЧЫК . ПЕДВУЧЫЛІШЦА. Паэма	10
Валянцін БЛАКІТ . ЧУІНАЯ ЦІШЫНЯ. Аповесць	17
Марыя ПАНКОВА . ВЕРШЫ	84
Іван КЛІМЯНКОУ . Два апаবাদанні. РАЗДАРОЖЖА. ЛЮТЫ	87
Ірына НАВУМЕНКА . ЧАТЫРЫ ВЕРШЫ	94
Мікола ВОРАНАУ . ЗАВЕЯ. Аповесць	97
Яўген ВЕРАБЕЯ . Вершы	128
Мікалай ГРЫНЕУ . НА УДАРНЫЯ ВЬШЫНІ	134
Валянцін ЖДАНОВІЧ . ГАСПАДЫНЬКІ. Фотарэпартаж	139
Віктар ПАНЯВІН . РУВАНАВЫ. Нарыс	148
ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ? Красавік	153
Янка БРЫЛЬ . «А Я—НА ПАЛЕССЕ...»	155
Генадзь ШУПЕНЬКА . ШУКАЦЬ, КАВ ЗНАХОДЗІЦЬ. Маладая проза, год 1978	157
Яўген КУЛІК , Уладзімір БАСАЛЫГА . БЕЛАРУСКІЯ МАЛЯВАНЬЯ ДЫВАНЫ	159
Віктар КАВАЛЕНКА . АД САКАВІКА ДА ЛІПЕНЯ...	171
Леанід ЗДАНОВІЧ . ФУТБОЛ-79	173
Алесь КРЫГА . ЗІМОВЫ ВЕЧАР І ЗЯЛЕНЫ ГАЗОН	187
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЕНАК

Рэдакцыйная калегія:
Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАЎ
Леанід ДАЙНЕКА
 (адказны сакратар)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Алесь ЖУК
Серафім КОТАЎ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

На вокладцы малюнак **В. КАМАРОВА**.

© «Малодосць», 1979 г.



ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ
І
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ
ЧАСОПІС

МАЛАДОСЦЬ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

Заснаваны
ў 1953 годзе

4 (313)

КРАСАВІК

1979

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі
МІНСК

У НУМАРЫ

Віктар ЯРАЦ. ВЕРШЫ	4
Мар'ян ДУКСА. ВЕРШЫ	6
Віктар СТРЫЖАК. ВЕРШЫ	10
Васіль ГІГЕВІЧ. ЖЫЦЦВА. Аповесць	15
Марк СМАГАРОВІЧ. ТРЫ ВЕРШЫ	90
Алесь УСЕНЯ. ВЕРШЫ	92
Іван СТАДОЛЬНІК. НОЧ БЫЛА ЦІХАЯ. СУ-СТРЭЧА У ДАРОЗЕ. Апавяданні	95
Марыя ФІЛІПОВІЧ. МАДОННА З ВЫСЕЛКАУ. Апавяданне	107
Васіль ЗУЕНАК. АГОНЬ І СОНЦА. Паэма-рэ-партаж	120
Уладзімір ЦВЯТКОУ. ЮНАЦТВА МУЖНЕЕ У ПРАЦЫ	141
Аляксандра ЗАХАРЭНКА. ЯЎГЕН КЛІМЧАН-КА. НАСТАЎНІК	146
Валеры ЛІПНЕВІЧ. ПАЧАТАК БІЯГРАФІІ	151
Уладзімір ХАЧЫРАШВІЛІ. ПОЛЕ ЯГО ЖЫЦ-ЦЯ. Нарыс	153
Уладзімір ЯКУТАУ. ТВАІМ, ПРАВАДЫР, ІМЕМ	157
Эдуард КАРНІЛОВІЧ. З КАГОРТЫ ЛЕНІНЦАУ	162
ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ? Май	165
Ала КАБАКОВІЧ. ПАСЕЯНАЕ ўЗЬДЗЕ	166
Міхась ТЫЧЫНА. З ДУМАЮ ПРА НАРОД	174
ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ	178
Уладзімір ШЭЛІХІН. НАТХНЕНЫ СТАН ДУ-ШЫ	180
Мікола СТАШКЕВІЧ, Уладзімір ПУХОУСКІ. ГІМНАЗІСТЫ НА БАРЫКАДАХ	183
Яфім ШУР. ФОРМУЛА БОЮ	189
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЭНАК

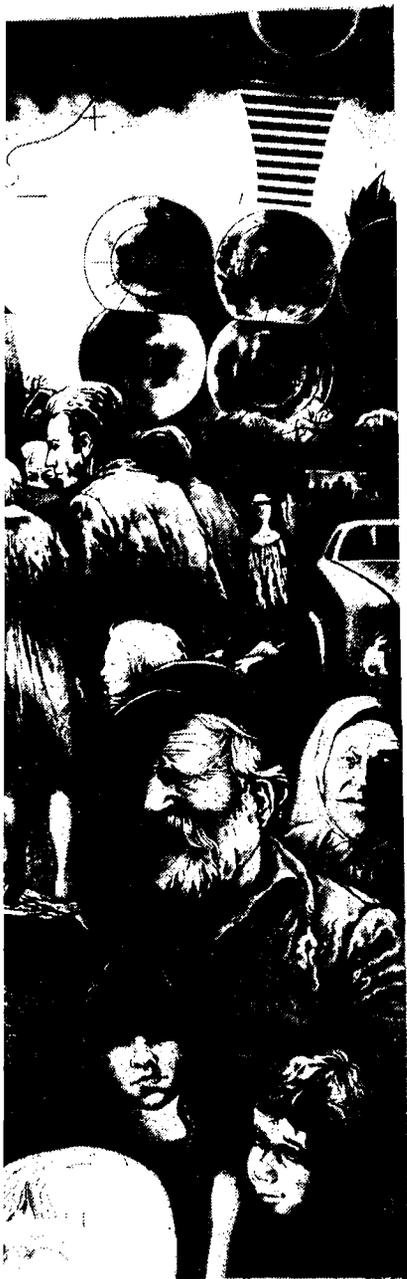
Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Алесь ЖУК
Серафім КОТАУ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

ПАЭ

На вокладцы малюнак Ул. ЖУКА.

© «Малодосць», 1979 г.



рiя, 1977 г.).

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ
І
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ
ЧАСОПІС

МАЛАДОСЦЬ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

Заснаваны
ў 1953 годзе

5 (314)

МАЙ

1979

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі
МІНСК

У НУМАРЫ

Людміла ЗАБАЛОЦКАЯ. ВЕРШЫ.	4
Рыгор БАРАДУЛІН. ВЕРШЫ.	6
Уладзімір КАЛЕСНІК. ПАСЛАНЕЦ ПРАМЕ- ТЭЯ. Дакументальная аповесць	15
Максім ЛУЖАНІН. МАНАЛОГ. Паэма.	73
Вольга ІПАТАВА. АПОУНАЧЫ, КАЛІ В'ЮЦЬ КУРАНТЫ. ДВАЦЦАЦЬ ХВІЛІН З НЕМЕЗІДАІ Два апавяданні.	87
Валянціна ХАМЧУК. УЧАРАШНІ ДЗЕНЬ. Апа- вяданне.	117
Алесь ПІСАРЫК. ВЕРШЫ.	142
Наталля ГУДАВА, Уладзімір БАРКОУСКІ. ПРЫЦЯГНЕННЕ ЗЯМЛІ.	147
Юлія ЧУРКО. РАДАСЦЬ.	152
Васіль ЕУЦІХЕВІЧ. СТРАТЭГІЯ ВАДЫ.	162
Уладзімір КАСЬКО. ВЕРА ў СВЯТЛО.	168
ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ?	172
Любоў ТАРАСЮК. ЗЛІТНАСЦЬ З ПЕСНЯІ.	173
Ігар ЖУК. РОЗДУМ ПРА ЧАЛАВЕКА.	178
ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ.	181
Яўген КРУПЕНЯ. ДЗЕ Д'ЯВЛУ НЕ ПАД СІЛУ.	183
Рыгор ПАДНЕВІЧ. СПАКУСА. Гумарэска.	189
НАШЫ АЎТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

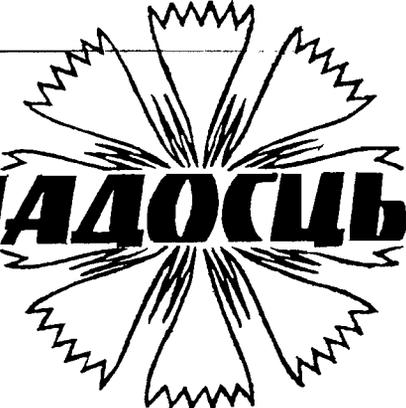
Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАЎ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Алесь ЖУК
Серафім КОТАЎ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОЎ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

На вокладцы малюнак М. КУПАВЫ.

© «Малодосць», 1979 г.

ПАЭЗІЯ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ
І
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ
ЧАСОПІС



МАЛАДОСЦЬ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

Заснаваны
ў 1953 годзе

6 (315)

ЧЭРВЕНЬ

1979

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі
МІНСК

У ШУМАРЫ

Юрась СВІРКА. ВЕРШЫ	4
Валянціна АКОЛАВА. ВЕРШЫ	9
Алесь КАЗАННІКАУ. ВЯСНА НАДЗЕЙ. Аповесць	13
Раіса БАРАВІКОВА. ВЕРШЫ	88
Анатоль ВЯРЦІНСКІ. ЛЯСНЫЯ ПРЫМАУКІ. Вершы	92
Віктар ГАРДЗЕЙ. ЦЕПЛАЯ НОЧ. МЕХ ГРУШ. Два апавяданні	97
Віктар БЯЛЯЦКІ. ВЕРШЫ.	109
Раман ТАРМОЛА. ВЕРШЫ	113
Мікола ЛОБАН. ЧАЛАВЕК РАЗУМНЫ І ГУМАННЫ. Асацыяцыі	119
Васіль ВІТКА. ДЗІЦЯ НА ЛІНІ АГНЮ	137
Барыс КЛЕЙН. ЗЫГМУНТ МІНЕЙКА З ВАЛ-ВАНІШКАУ	149
ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Ліпень	155
Станіслаў САЛАДОУНІКАУ. ПОПЛЕЧ З МА-РАЮ	157
Ванкарэм НІКІФАРОВІЧ. «АДАМКНУУ БЫ Я ЛЕТА...»	165
Уладзімір НАВУМОВІЧ. МАЛАДЫЯ ГАДЫ АД-НАУЛЕННЯ	171
Валянціна КОУТУН. ВЫТОКІ ХАРАСТВА	176
ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ	179
Алег ЛЫСАКОНЬ. КОЖНЫ І УСЕ РАЗАМ. Іван МАЛЕЦ, Леў ВЯЗНІКАУ, УСМЕШКІ «МА-ЛАДОСЦІ»	187
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Алесь ЖУК
Серафім КОТАУ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

ПАЭ

Ва вонладцы—М. КУПАВА. «Чэр-вень», 1979 г.

© «Маладосць», 1979 г.

2005-87248
Master Neg. #

SCH#: 61798

Vol.: 8 (317)

Date: 1979

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-
МАСТАЦКІ
І
ГРАМАДСКА-
ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ
ЧАСОПІС



МАЛАДОСЦЬ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

Заснаваны
ў 1953 годзе

7 (316)

ЛІПЕНЬ

1979

МІНСК
Выдавецтва
ЦК КП Беларусі

У ШУМАРЫ

Кастусь ЦВІРКА. ВЕРШЫ.	4
Павел ШРУБ. ЧАТЫРЫ ВЕРШЫ.	10
Міхась КАЗАНОУ. СПАДЧЫНА. Верш.	12
Уладзімір КАРАТКЕВІЧ. ЧОРНЫ ЗАМАК АЛЬШАНСКІ. Раман. Пачатак	17
Васіль ВІТКА. ВЕРШЫ.	84
Сцяпан КУХАРАУ. ЛІПЕНЬ-МЕД. ЛЮБАЧКІ. Два аповяданні	91
Алесь КАЗАННІКАУ. ВЯСНА НАДЗЕЙ. Апо- весць. Заканчэнне	110
Рыгор БАРАДУЛІН. ВЯРТАННЕ У ПАРТЫ- ЗАНСКІ КРАЙ.	130
Алена КОБЕЦ-ФІЛІМОНАВА. БАМ: ПАСЕЛАК КІЧЭРА.	158
Іван ГРАМОВІЧ. ДУМКІ ПРА НАСТАЎНІКА.	173
ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Жнівень.	171
ПАПЫТАН У КНИГАРНІ	188
Мікола ЧАРНЯУСКІ. ДЭТАЛІ. Гумарэска.	190
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар

ВАСІЛЬ ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК

Мікола АЎРАМЧЫК

Генадзь БУРАЎКІН

Васіль БЫКАЎ

Леанід ДАЙНЕКА

(адказны сакратар)

Генрых ДАЛІДОВІЧ

(нам. галоўнага рэдактара)

Алесь ЖУК

Уладзімір ДАМАШЭВІЧ

Серафім КОТАЎ

Іван НАВУМЕНКА

Пімен ПАНЧАНКА

Алесь САВІЦКІ

Іван САРАКАВІК

Янка СІПАКОУ

Любоў ТАРАСЮК

Уладзімір ЮРЭВІЧ

На вокладцы малюнак Ул. Круна.

© «Малодосць», 1979

ПАЭЗІЯ



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

МАЛАДОСЦЬ

Заснаваны
ў 1953 годзе

10 (319)

КАСТРЫЧНІК

1979

МІНСК

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі

У НУМАРЫ

ТАРАСЮК Л. ВЕРШЫ.	4
ЖУК К. ВЕРШЫ.	8
БРЫЛЬ Я. ДА ТВОРЧАЙ АУТАВІЯГРАФІІ.	13
ШУШКО А. ВЕРШЫ.	47
ГРОДНЕУ М. ЖЫЦЦЕ АДНО, ЗЯМЛЯ АДНА. Дакументальная аповесць.	51
БЯЛЯЧЫЦ Р. ВЕРШЫ.	96
СІДАРЭВІЧ А. ДОМ. ПРАЕЗДАМ. Два апавя- данні.	99
ГІЛЕВІЧ Н. КАМЕНЬ З МАГІЛЫ ПРОДНАУ. П'еса ў адной дзеі.	117
АБДЗІРАШАУ Ж. ВЕРШ. Пераклад з казах- скай	131
РАХІМАУ Т. ДВА ВЕРШЫ. Пераклад з казах- скай	133
ЕСДАУЛЕТАУ У. ДВА ВЕРШЫ. Пераклад з казахскай	135
БАХТЫГЕРЗЕВА А. ДВА ВЕРШЫ. Пераклад з казахскай	137
УНГАРСЫНАВА Ф. ДВА ВЕРШЫ. Пераклад з казахскай	139
АХМЕТАВА К. ДВА ВЕРШЫ. Пераклад з ка- захскай	141
БАГАЕУ Е. ДВА ВЕРШЫ. Пераклад з казах- скай	143
ТАРАЗІ А. НЕКРАНУТЫЯ СНЯГІ СУСАМЫ- РА. Апавяданне. Пераклад з казахскай	145
ПАНЯВІН В. ВЯРШЫНЯ АТАММАША	160
ПАСТАРНАК Б. МОСТ	166
РАПАЦЭВІЧ Я. АРЬЕНЦІРЫ ПОШУКУ.	171
ГАЛАЙ В., КАЛЕВІЧ А. «ЧЫРВОНАЯ КА- ПЭЛА»	178
ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ? Лістапад	184
ЛЕЦКА Я. ПАЧЫНАЕЦЦА ўСЕ З ДАВЕРУ	185
ЧАБАН Т. НАСУСТРАЧ САБЕ	189
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАЎ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Алесь ЖУК
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАЎ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОЎ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

ПАЭЗ

На вокладцы малюнак Ул. ЖУКА.

© «Малодосць», 1979.

2005- 87248
Master Neg. #
SCH#: 61802

Vol.: 12(321)

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС



Заснаваны
у 1953 годзе

11 (320)

ЛІСТАПАД

1979

МІНСК
Выдавецтва
ЦК КП Беларусі

У ШУМАРЫ

ГАУРУСЕУ С. ВЕРШЫ	4
НАГНІБЕДА М. МАТУЛЯМ З РАСОН. Паэма.	10
АРХІПЕНКА І. АПОШНЯЯ ПЕРАШКОДА. Апа- вяданне	21
ЛУЖАНІН М. КОЛАС РАСКАЗВАЕ ПРА СЯБЕ	31
РАЛЬКО І. ВЕРШЫ	42
ВЕРАБЕІ Я. ЧАТЫРЫ ДАРОГІ. Аповесць .	47
ГУЧОК Я. БЛАКІТНЫЯ ЧМЯЛІ	151
ЕРМАКОУ М. УРОКІ ГЕОРГІЯ КАТЛЯРОВА.	170
ІПАТАВА В. НЕ РАЗ СЮДЫ ПРЫВОДЗІЛІ ДАРОГІ	174
ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ? Снежань	182
СІДАРЭВІЧ А. УМЕННЕ СЛУХАЦЬ ЧАЛА- ВЕКА	183
ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ	186
БАЧЫЛА А. СТАРЭЙШЫ БРАТ ПАЭТА. .	188
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАЎ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Алесь ЖУК
Серафім КОТАЎ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОЎ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

На вокладцы малюнак П. Драчова

© «Маладосць», 1979.

ПАЭЗІЯ



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

МАЛАДОСЦЬ

Выдаецца
з 1953 г.

12 (321)

СНЕЖАНЬ

1979

Выдавецтва
ЦК КП Беларусі
МІНСК

У НУМАРЫ

АУРАМЧЫК М. ПАСТАМ «МАЛАДОСЦІ». Верш.	4
БУРАЎКІН Г. ВЕРШЫ.	6
ШЧАРБУК А. ВЕРШЫ.	11
ШАМЯКІН І. ЗАЛАТЫ МЕДАЛЬ. Камедыя	15
МАКАЛЬ П. ВЕРШЫ.	70
РУБАНАУ У. АРТЫСТКА. БУСЛЫ НА СНЕЗЕ. Апавяданні.	77
ГОЛУБ Ю. МАЗАІКА.	97
КАМАРОУСКІ А. ВЫБУХ. Паэма	104
ВАРАВА М. КОНЬ, СЯДЛО І ВОЛЬНЫ ВЕЦЕР. ДБАЙНАСЦЬ. Апавяданні.	111
ВАПЦАРАУ Н. ВЕРШЫ. Пераклад з балгарскай	131
РУБІН І. ЗЕРНЕ ПРАСТАЕ У БУДУЧЫНЮ 136	
ЖДАНОВІЧ В. КРОКІ ДА СТАЛАСЦІ. Фота- рэпартаж.	140
КАГАНАУ А. НЯНЬКА ДЛЯ ІНЖЫНЕРА.	149
ІПАТАВА В. ЗОРКІ ЎЗБЕКІСТАНА.	155
ЗВАНАРОВА Л. ВЕЧНЫЯ РАДКІ.	163
ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ? 1980, студзень.	166
ТАНК М. БЛУКАЮЧЫ ПА СЦЕЖКАХ МІНУ- ЛАГА.	168
БАТВІННІК М. АПОВЕСЦЬ ПРА СЛАВУТАГА КНІГАДРУКАРА	172
ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ	174
САРДЫКА Г. «МЫ ЖЫВЕМ ЖУРВОЮ І НА- ДЗЕЙІ...»	176
ШУР Я. САЛЕНЫ ПРЫСМАК ПРЭСНАЙ ВАДЫ.	180
НАДРУКАВАНА У «МАЛАДОСЦІ» У 1979 ГОДЗЕ.	184
НАШЫ АУТАРЫ	192

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Алесь ЖУК
Серафім КОТАУ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

На вкладцы малюнак
І. УЛАДЫЧЫКА.

© «Маладосць», 1979

ПА